

НАЦІОНАЛЬНИЙ АВІАЦІЙНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
Інститут заочного та дистанційного навчання

ЗАТВЕРДЖУЮ

Проректор з навчальної роботи

_____ А. Полухін

“ ___ ” _____ 2012 р.



Система менеджменту якості

РОБОЧА НАВЧАЛЬНА ПРОГРАМА

навчальної дисципліни
"Лінгвокраїнознавство"
(за кредитно-модульною системою)

Галузь знань: 0203 «Гуманітарні науки»
Напрямок підготовки: 6.020303 «Філологія»

Курс – 2, 3


Семестр – 3, 4, 5

Лекції	– 10	Диференційований залік	– 4, 5 семестр
Практичні заняття	– 8		
Самостійна робота	– 144		
Усього (годин/кредитів ECTS)	– 162/4,5		

Контрольна робота	– 4 семестр
Курсова робота	– 5 семестр

Індекс Р8-6.020303/11-2.5

СМЯ НАУ РНП 12.01.03-01-2011

	Система менеджменту якості. Робоча навчальна програма навчальної дисципліни «Лінгвокраїнознавство»	Шифр документа	СМЯ НАУ РНП ІЗДН 12.01.03 – 01-2012
		Стор. 2 із 16	

Робоча навчальна програма дисципліни "Лінгвокраїнознавство" розроблена на основі робочого навчального плану № РБ-12-6.020303/12 підготовки фахівців освітньо-кваліфікаційного рівня "Бакалавр" за напрямом 6.020303 "Філологія", навчальної програми цієї дисципліни, індекс Н 8 – 6.020303 – 2.5, затвердженої ректором 12.04.2011, "Тимчасового Положення про організацію навчального процесу за кредитно-модульною системою (в умовах педагогічного експерименту)" та "Тимчасового Положення про рейтингову систему оцінювання", затверджених наказом ректора від 15.06.2004 №122/од, та наказу ректора від 12.04.2005 №81/од.

Робочу навчальну програму розробила
доцент кафедри
англійської філології і перекладу _____ А. Головня

Робоча навчальна програма обговорена та схвалена на засіданні кафедри англійської філології і перекладу, протокол № _____ від _____ 2012 р.

Завідувач кафедри _____ А. Гудманян


Робоча навчальна програма обговорена та схвалена на засіданні науково-методично- редакційної ради ІЗДН, протокол № _____ від “ _____ ” _____ 2012 р.

Голова НМРР
Н. Шаповал _____

УЗГОДЖЕНО
Заст. директора ІЗДН


_____ Н. Шаповал
“ _____ ” _____ 2012 р.

Рівень документа – 3б
Плановий термін між ревізіями – 1 рік
Врахований примірник

	Система менеджменту якості. Робоча навчальна програма навчальної дисципліни «Лінгвокраїнознавство»	Шифр документа	СМЯ НАУ РНП ІЗДН 12.01.03 – 01-2012
		Стор. 3 із 16	

ЗМІСТ

			стор. тор.
Вступ.....	4	4	4
1. Зміст навчальної дисципліни	4	4	4
1.1. Тематичний план навчальної дисципліни	4	4	4
1.2. Проектування дидактичного процесу з видів навчальних занять	4	5	5
2. Завдання на контрольну та курсову роботи	7	6	6
2.1. Контрольна робота	7	7	7
2.2. Курсова робота	10	7	7
3. Перелік питань для підготовки до диференційованого заліку	12	9	9
4. Навчально-методичні матеріали з дисципліни	13	10	10
4.1. Список рекомендованих джерел	13	10	10
4.2. Перелік наочних та інших навчально-методичних посібників, методичних матеріалів до технічних засобів навчання	14	10	10
Форми документів Системи менеджменту якості	10	15	15
Положення про рейтингову систему оцінювання набутих студентом знань та вмінь з навчальної дисципліни	11	17	17

	Система менеджменту якості. Робоча навчальна програма навчальної дисципліни «Лінгвокраїнознавство»	Шифр документа	СМЯ НАУ РНП ІЗДН 12.01.03 – 01-2012
		Стор. 4 із 16	

“Culture is the widening of the mind and of the spirit.”

Jawaharlal Nehru

ВСТУП

Однією з необхідних умов організації навчального процесу за кредитно-модульною системою є наявність робочої навчальної програми з кожної дисципліни, розробленої за модульно-рейтинговими засадами і доведеної до відома викладачів та студентів.

Рейтингова система оцінювання (PCO) є невід’ємною складовою робочої навчальної програми і передбачає визначення якості виконаної студентом усіх видів аудиторної та самостійної навчальної роботи та рівня набутих ним знань та умінь шляхом оцінювання в балах результатів цієї роботи під час поточного, модульного та семестрового контролю, з наступним переведенням оцінки за багатобальною шкалою в оцінки за національною шкалою та шкалою ECTS.

1. ЗМІСТ НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

1.1. Тематичний план навчальної дисципліни

№ пор.	Назва теми	Обсяг навчальних занять (год.)				Список рекомендованих джерел
		Усього	Лекції	Практичні	СРС	
1	2	3	4	5	6	
3 семестр						
Модуль №1 «Об'єднане Королівство Великобританії та Північної Ірландії»						
1.	Вступ до лінгвокраїнознавства. Географічне положення Об'єданого Королівства Великої Британії та Ірландії. Внутрішня та зовнішня політика Великобританії. Міжнародні зв'язки.	22	2		20	4, ст. 20-27 3, гл.1, 3,12
Усього за 3 семестр		22	2		20	




4 семестр						
2.	Історія Об'єднаного Королівства Великої Британії та Ірландії від прадавніх часів до сьогодення. Основні історичні пам'ятки Великої Британії.	14	2		12	4, ст. 27-42 3, гл. 2
3.	Конституційна монархія Об'єднаного королівства Великої Британії та Ірландії. Монархія та ставлення пересічних британців до неї.	14	2		12	4, ст. 43-45, 48-49 3, гл. 7, 8-11
4.	Засоби масової інформації у Об'єднаному королівстві Великої Британії та Ірландії. ЗМІ у житті пересічного британця.	14		2	12	4, ст. 50-52 3, гл. 16
5.	Соціальне та економічне життя Великої Британії. Соціо-економічні процеси у житті Великої Британії.	14		2	12	4, ст. 57-81 3, гл. 17-23
Усього за 4 семестр		56	4	4	48	
Усього за модулем №1		78	6	4	68	
Усього за 3-4 семестри		78	6	4	68	
5 семестр						
Модуль №2 "Сполучені Штати Америки"						
1.	Вступ до лінгвокраїнознавства Сполучених Штатів Америки. Внутрішня та зовнішня політика США. Міжнародні зв'язки.	12	2		10	4, ст.220-221, 222-233 1, ст. 1-17
2.	Географічне положення Сполучених Штатів Америки. Географічні особливості та екстрими США. Населення США.	12		2	10	4, ст. 221-222 1, гл. 1-9
3.	Політична система Сполучених Штатів Америки. Основні гілки влади. Особливості політичної системи США.	12	2		10	4, ст. 253-255, 256-257
4.	Історія Сполучених Штатів Америки від давніх часів до сьогодення. Ключові етапи та особи в історичному розвитку США.	12		2	10	4, ст. 233-252 1, гл. 1-9



Усього за модулем №2		48	4	4	40	
Модуль №3 "Курсова робота"						
3.1.	Лінгвокраїнознавство Об'єднаного Королівства Великобританії та Північної Ірландії і Сполучених Штатів Америки	36			36	
Усього за модулем №3		36			36	
Усього за 5 семестр		84	4	4	76	
Усього за навчальною дисципліною		162	10	8	144	

1.2. Проектування дидактичного процесу з видів навчальних занять

№ пор.	Назва теми	Обсяг навчальних занять (год.)			
		Усього	Лекції	Прак тичні	СРС
1	2	3	4	5	6
3 семестр					
Модуль №1 «Об'єднане Королівство Великобританії та Північної Ірландії»					
1.	Вступ до лінгвокраїнознавства. Географічне положення Об'єднаного Королівства Великої Британії та Ірландії. Внутрішня та зовнішня політика Великобританії. Міжнародні зв'язки.	22	2		20
Усього за 3 семестр		22	2		20
4 семестр					
2.	Історія Об'єднаного Королівства Великої Британії та Ірландії від прадавніх часів до сьогодення. Основні історичні пам'ятки Великої Британії.	14	2		12
3.	Конституційна монархія Об'єднаного королівства Великої Британії та Ірландії. Монархія та ставлення пересічних британців до неї.	14	2		12
4.	Засоби масової інформації у Об'єднаному королівстві Великої Британії та Ірландії. ЗМІ у житті пересічного британця.	14		2	12

	Система менеджменту якості. Робоча навчальна програма навчальної дисципліни «Лінгвокраїнознавство»	Шифр документа	СМЯ НАУ РНП ІЗДН 12.01.03 – 01-2012
		Стор. 7 із 16	

5.	Соціальне та економічне життя Великої Британії. Соціо-економічні процеси у житті Великої Британії.	14		2	12
Усього за 4 семестр		56	4	4	48
Усього за модулем №1		78	6	4	68
Усього за 3-4 семестри		78	6	4	68
5 семестр					
Модуль №2 "Сполучені Штати Америки"					
1.	Вступ до лінгвокраїнознавства Сполучених Штатів Америки. Внутрішня та зовнішня політика США. Міжнародні зв'язки.	12	2		10
2.	Географічне положення Сполучених Штатів Америки. Географічні особливості та екстрими США. Населення США.	12		2	10
3.	Політична система Сполучених Штатів Америки. Основні гілки влади. Особливості політичної системи США.	12	2		10
4.	Історія Сполучених Штатів Америки від давніх часів до сьогодення. Ключові етапи та особи в історичному розвитку США.	12		2	10
Усього за модулем №2		48	4	4	40
Модуль №3 "Курсова робота"					
1.	Лінгвокраїнознавство Об'єднаного Королівства Великобританії та Північної Ірландії і Сполучених Штатів Америки	36			36
Усього за модулем №3		36			36
Усього за 5 семестр		84	4	4	76
Усього за навчальною дисципліною		162	10	8	144

2. ЗАВДАННЯ НА КОНТРОЛЬНУ ТА КУРСОВУ РОБОТИ

2.1. Контрольна робота

У 4 семестрі студентом має бути виконана *контрольна робота №1*, у ході виконання якої студент повинен опрацювати основну та додаткову літературу з дисципліни «Лінгвокраїнознавство». Робота має пошуковий характер та є важливим етапом у підготовці студентів до написання курсової роботи.



I. Answer the questions:

1. What should the first visitor to the Scottish house after midnight on New Year's Eve bring to the hosts?
2. What is New Year's Eve called in Scotland?
3. Who is the patron saint of Wales?
4. November the 5th is celebrated with bonfires and fireworks all over Britain? What happened on this day in 1605?
5. Shrove Tuesday happens just before the pre-Easter fast, Lent. Which food is traditionally eaten on this day in Britain?
6. Crufts has been an annual show for over 100 years, for what?
7. Remembrance Sunday is held on the closest Sunday to November 11th each year. What or Who is remembered?
8. In Britain, at Easter there are two bank holidays, Easter Monday and what is the other holiday?
9. What is the definition of a White Christmas in Britain?
10. What is the traditional all male party for a man about to get married in Britain is called?
11. Who is the best known English playwright and poet?
12. Where is the famous English pop-group "Beatles" from?
13. Where is the UK of Great Britain and N.Ireland situated?
14. On what river is London situated?
15. What is the most famous clock in England?
16. What is the oldest university in London?
17. What is the most popular drink in Great Britain?
18. Who is the Prime Minister of Great Britain?
19. What is the capital of Scotland?
20. The population of Great Britain is over...
21. Children start schooling at the age of...
22. How many lions are there in Trafalgar Square?
23. What monument is there in the centre of Trafalgar Square?
24. Who is the author of detective stories about Sherlock Holmes?
25. When do the English people celebrate St. Valentine's Day?
26. What is the highest mountain in Great Britain?
27. What is the English emblem?
28. When is Queen Elizabeth's birthday?
29. What is the main ceremony at the Buckingham Palace?
30. What is the traditional meal at Christmas?
31. How many parts of the country are situated on the island of Great Britain?
32. What river is the capital of Great Britain situated on?
33. Who is officially the head of Great Britain?
34. Who is the National Hero of Great Britain, the defender of the poor people?
35. What are the oldest English universities?
36. What is the London home of the Queen?
37. Where is London Zoo situated?



38. How many parts are there in the United Kingdom?
39. Who was the Leader of the Norman Conquest?
40. What is the full name of the country?
41. What was the first most terrible prison in Great Britain?
42. Who is the architect of the famous St. Paul's Cathedral?
43. What is a double-decker?
44. What are the colours of the British flag?
45. What is the capital of Northern Ireland?
46. Who was born in Stratford-on-Avon?
47. What is the nickname of the British flag?
48. How many children has Queen Elizabeth II got?
49. What colour are taxes in London?
50. What colour are post-boxes in London?

II. Complete the sentence with a correct word or word combination.

1. Great Britain is an island made up of _____.
2. England, Ireland, Scotland and Wales became one state in _____.
3. The leek and daffodil are both plants used to symbolize _____.
4. The Norman invasion of England in _____ brought Britain into the mainstream of western European culture.
5. In 1972 the UK joined _____.
6. Traditionally, the _____ of England was associated with poverty and industry.
7. Protests against the metric system reveal a characteristically British suspicion of _____ regulations in general.
8. The Queen, Britain's official head of state, has _____ power.
9. The two main political parties are the Conservatives and _____.
10. Parliament consists of an elected House of Commons and an unelected House of _____.
11. The 20 or so most senior politicians are called the _____.
12. 'Bobbies', 'fuzz', 'cops' and 'pigs' are all nicknames for _____.
13. In Britain, there are two types of lawyers: _____ and barristers.
14. The second-most spoken language in Britain is reported to be _____.
15. University education in the UK is funded by _____.
16. Britain was the first large country to have free universal healthcare, in _____.
17. 'Drawing room', 'reception room' and 'front room' are all terms for the _____ in a house.
18. A drink without alcohol is known as a _____ drink.



Для успішного виконання курсової роботи студент повинен **знати** базові поняття предмету «Лінгвокраїнознавство» та **набути** поглиблених знань з проблематики обраної теми; **вміти** самостійно опрацьовувати фактичний матеріал дослідження та сформулювати концепцію майбутньої курсової роботи.

Виконання, оформлення та захист КР здійснюється студентом в індивідуальному порядку відповідно до методичних рекомендацій. Тема курсової роботи визначається відповідно до порядкового списку у журналі.

Час, потрібний для виконання КР, – до 36 годин самостійної роботи.

Теми курсових робіт

1. Індивідуалізм та відданість як базові цінності у житті пересічного американця.
2. Світова експансія афроамериканської культури.
3. Елітна освіта у Великобританії.
4. Використання африканського варіанта американської англійської мови у кіноіндустрії США.
5. Особливості концептуалізації британської етнічної традиції.
6. Особливості американського гумору.
7. Проблема надмірної ваги у США.
8. Вплив телебачення на життя пересічного американця.
9. Зовнішність та гігієна американців.
10. Дивовижні пам'ятники та пам'ятки Сполучених Штатів Америки.
11. Дивовижні пам'ятники та пам'ятки Великої Британії.
12. Масова та елітарна культура в США.
13. Американські бренди зі світовою популярністю.
14. Етимологія та культурне підґрунтя походження американських географічних назв.
15. Гарвардський університет як еталон якісної освіти.
16. Насилля у американському суспільстві як відображення тенденцій у кінематографі.
17. Особливості англійського стилю інтер'єрів.
18. Особливості чайної культури Великобританії.
19. Студентське життя у Великобританії.
20. Особливості манер та етикету у Великобританії.
21. Англійський дім та сад як невід'ємна частина культури Великобританії.
22. Королівське весілля як тріумф монархії у Великобританії.
23. Специфіка виробництва та культура вживання віскі у Шотландії.
24. Національні напої англословянських країн.
25. Національні особливості кухні США.
26. Статус жінки у США.
27. Національні особливості етикету у США.
28. Видатні жінки США.
29. Обов'язки та повноваження першої леді США.
30. Історія обряду інаугурації у США та її основні особливості.



3. ПЕРЕЛІК ПИТАНЬ ДЛЯ ПІДГОТОВКИ ДО ДИФЕРЕНЦІЙОВАНОГО ЗАЛІКУ

Питання до Модулю №1

Місце та значущість дисципліни в системі підготовки фахівця-перекладача. Загальна характеристика Об'єднаного Королівства Великої Британії та Північної Ірландії. Стереотипи та реальність. Погода, клімат, природні ресурси, топографічні особливості, водні басейни, географічні екстрими.

Важливі історичні події від первісних племен до подій сьогодення.

Видатні історичні постаті, які відіграли значну роль у формуванні британської нації.

Англійська мова давнього, середнього та теперішнього періодів. Чинники, події та фактори, які вплинули на розвиток англійської мови. Розвиток національної літературної мови. Основні постаті, які вплинули на розвиток англійської мови.

Поняття конституційної монархії. Неписана конституція країни. Роль монарха і парламенту у системі політичної влади у Великій Британії. Парламент. Палата Лордів та Палата Громад. Прем'єр Міністр. Роль Королеви в управлінні державою. Ставлення сучасних британців до монарха та монархії.

Основні види засобів масової інформації країни. Загальна характеристика телебачення, преси та радіо як основних засобів масової інформації. Популярні британські телевізійні канали. Історія ВВС. Типи газет у Великій Британії та їхнє наповнення.

Дошкільна освіта. Середня освіта у Великій Британії. Особливості системи навчання у середній школі. Вища освіта. Найстаріші вищі навчальні заклади та їхня історія. Оксфорд та Кембридж.

Структура сучасної сім'ї. Проблеми сучасної сім'ї. Історія розвитку британської сім'ї та основні етапи. Соціальна та етнічна структура населення. Етнічні більшості та меншини. Релігія у Великій Британії та конфесійні угруповання. Офіційні та неофіційні свята. Релігійні свята. Національно-культурні традиції країни. Історія популярних свят. День незалежності. День подяки. Різдво. Великдень.


Особливості економічного розвитку країни. Система медичних послуг. Економічне життя та купівельна спроможність громадян.

Питання до Модулю 2

Загальна характеристика життя у країні. Офіційні та неофіційні символи країни. Визначні пам'ятки та місця у країні. Роль Сполучених Штатів у світовому житті. Знакові події та особи в історії Сполучених Штатів.

Рельєф. Водні ресурси. Національні парки та заповідники. Великі Озера. Ніагарський водоспад. Країни, з якими Сполучені Штати межують.

Регіони: New England, Middle Atlantic Region. Їхні базові характеристики та особливості. Історія формування та становлення регіонів. Видатні особистості та важливі події у історії формування країни.

	Система менеджменту якості. Робоча навчальна програма навчальної дисципліни «Лінгвокраїнознавство»	Шифр документа	СМЯ НАУ РНП ІЗДН 12.01.03 – 01-2012
		Стор. 13 із 16	

Регіони: South, West. Їхні базові характеристики та особливості. Історія формування та становлення регіонів. Видатні особистості та важливі події у історії формування країни.

Регіони: Midwest, South-West. Їхні базові характеристики та особливості. Історія формування та становлення регіонів. Видатні особистості та важливі події у історії формування країни.

Гілки державної влади: законодавча, виконавча, судова. Президент. Білий Дім та Пентагон. Конституція США. Інститут президентства США. Видатні президенти США та їхня роль у формування незалежної держави.

Христофор Колумб. Америго Веспучі. Відкриття Америки. Війна за незалежність. Громадянська війна. Особливості формування американської нації. Заселення та освоєння американських земель. Західна експансія та стосунки корінним населенням.

Загальна характеристика історії винаходів у США. Винахідники. Лауреати Нобелівської Премії. Важливі винаходи та їхнє практичне застосування сьогодні.

Класифікація засобів невербального спілкування. Особливості невербального спілкування у США. Базові науки, на яких будується система невербального спілкування.

4. НАВЧАЛЬНО-МЕТОДИЧНІ МАТЕРІАЛИ З ДИСЦИПЛІНИ

4.1. Список рекомендованих джерел

Основні рекомендовані джерела

1. *Falk, Randee*. Spotlight on the USA. – Oxford: Oxford: University Press, 1993. – 172 p.
2. *Golovnia A., Shurma S*. Diversity Makes One ... A Reader in American studies. – К.: Lenvit, 2011. – 342 p.
3. *O'Driscoll, James*. Britain. The Country and Its People: an Introduction for Learners of English. – Oxford: Oxford: University Press, 2003. – 225 p.
4. *Гапонів А.Б., Возна М.О.* Лінгвокраїнознавство. Англомовні країни. Підручник для студентів та викладачів вищих навчальних закладів. – Вінниця: НОВА КНИГА, 2005. – 464 с.

Додаткові рекомендовані джерела

5. *Clack, George*. Portrait of the USA. Washington DC: USIA: 1997. – 96p.
6. *Pis'mennaja, O.A.* Windows on the English-Speaking World: History, Geography, Social Aspects and Linguistic Situation. Окна в англоязычный мир: Конспекты, словарики, вопросы / О. А. Pis'mennaja. – Київ: Логос, 2004. – 544 с.
7. *Дубенко О.Ю.* Spotlight on the USA. – Київ: Правда Ярославичів, 1998. – 280 с.



4.2. Перелік наочних та інших навчально-методичних посібників, методичних матеріалів до ТЗН

№ пор.	Назва	Шифр тем за тематичним планом	Кількість
1	2	3	4
1.	Карти	1.1	20 прим.
2.	Презентації у програмі PowerPoint	1.1. – 2.7.	1 прим. та електронна версія
3.	Методичні вказівки з виконання курсової роботи	модуль 3	1 прим. та електронна версія

